

Identificativo Samira: 157142

Autore: Rufio Festo

Titolo opera: Breviarium rerum gestarum populi romani

CD	CODICI	
TSK	Tipo scheda	FON
FO	FONTE	
FON	FONTE	
FONA	Autore	Rufio Festo
FONT	Titolo opera	Breviarium rerum gestarum populi romani
FOND	Anno	370 d.C.
FONP	Periodo	età dei valentiniani
FONE	Epoca	Tarda Antichità
FONX	Note	ed.: M.-P. Arnaud-Lindet (ed.), Abrégé des hauts faits du peuple romain, Paris 1994.
PAS	PASSO	
PASL	Localizzazione	6.1-2
PASO	Testo originale	[1] Cum Gallis gravissima bella populi Romani. Galli enim etiam eam partem Italiae, in qua nunc Mediolanum est, usque ad Rubiconem fluvium tenebant in tantum viribus freti, ut Romam ipsam bello peterent, caesis exercitibus Romanis moenia urbis intrarent, Capitolium obsiderent, ad cuius arcem sescenti nobilissimi senatores confugerant; qui M auri libris se ab obsidione redemerunt. Postea, Gallos cum victoria remeantes, Camillus qui in exilio erat, collecta de agris multitudine oppressit aurum et signa quae Galli ceperant, reportavit. [2] Cum Gallis multi consules praetores ac dictatores eventu vario conflixerunt. Marius Gallos de Italia expulit, transcensis Alpibus feliciter adversus eos pugnavit.

PAST Traduzione

[1] Contro i Galli il popolo romano condusse durissime guerre. Del resto i Galli controllavano quella parte d'Italia, nella quale è ora Milano, che arriva al fiume Rubicone, con un tale moltitudine di uomini, che portarono la guerra fino alla stessa Roma; sconfitti gli eserciti romani, entrarono nelle mura della città, e assediarono il Campidoglio, nella cui cittadella si rifugiarono seicento illustri senatori; i Galli si ritirarono dall'assedio con mille libbre d'oro [ca. 330 kg.]. Successivamente, mentre i Galli tornavano con la vittoria, Camillo, che era in esilio, raccolta una moltitudine dai campi, li sconfisse e riportò l'oro e le insegne che i Galli avevano predata. [2] Contro i Galli molti consoli, pretori e dittatori vennero a battaglia con alterne fortune. Mario espulse i Galli dall'Italia: attraversate le Alpi, contro essi combatté con esito positivo.

PASX Note

Assedio dei Galli al Campidoglio: 390 a.C. Le campagne di Mario in Gallia si svolsero tra 104-102 a.C. ma non riguardarono i Galli.

CM	COMPILAZIONE	
CMP	COMPILAZIONE	
CMPD	Data	2011
CMPN	Nome	Assorati G.
AGG	AGGIORNAMENTO – REVISIONE	
AGGD	Data	2021
AGGN	Nome	Parisini S.
AN	ANNOTAZIONI	
OSS	Note	Progetto PARSJAD Progetto ROMIT